



**PONTIFICIO CONSIGLIO PER
IL DIALOGO INTERRELIGIOSO**

*Buddisti e cristiani:
Promuoviamo la cultura della cura e della solidarietà*

MESSAGGIO PER LA FESTA DI VESAKH 2021

Città del Vaticano

Cari amici buddisti,

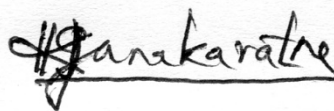
1. Per conto del Pontificio Consiglio per il Dialogo Interreligioso, vi scrivo in occasione della celebrazione della festa di *Vesakh* per porgervi i miei sentiti auguri. Prego che la festa annuale della nascita, illuminazione e trapasso di Gautama Buddha arrechi gioia, serenità e speranza ai cuori dei buddisti in tutto il mondo.
2. La tragica situazione mondiale, segnata dalla pandemia da COVIDI-19, sollecita i seguaci di tutte le religioni a collaborare in modi nuovi al servizio della comune umanità. Nell'enciclica *Fratelli tutti*, firmata ad Assisi il 3 ottobre 2020, papa Francesco ha ribadito l'urgenza di una solidarietà universale che consenta all'umanità di superare insieme le difficili crisi da cui è minacciata, perché "nessuno si può salvare da solo" (papa Francesco, *Fratelli tutti*, 32).
3. I messaggi augurali per il Vesakh, dei quali abbiamo celebrato lo scorso anno il 25° anniversario, hanno messo in luce molti dei valori che condividiamo e la sapienza che sorregge la collaborazione che auspichiamo, specialmente in tempi difficili come questi. La sofferenza generata dalla pandemia da COVID-19 ci ha resi consapevoli della vulnerabilità e dell'interdipendenza che condividiamo. Siamo chiamati a scoprire e praticare la solidarietà racchiusa nelle nostre rispettive tradizioni religiose. Come dice papa Francesco, «racconti così antichi, ricchi di profondo simbolismo, era già contenuta una convinzione oggi sentita: che tutto è in relazione, e che la cura autentica della nostra stessa vita e delle nostre relazioni con la natura è inseparabile dalla fraternità, dalla giustizia e dalla fedeltà nei confronti degli altri» (papa Francesco, Messaggio per la Giornata Mondiale della Pace, 1 gennaio 2021).
4. L'insegnamento buddista sui Brahmavihara (le quattro dimore o virtù celesti) ci offre un messaggio sempre valido di solidarietà e cura attiva. Parlando di *mettā* (gentilezza d'amore), esorta i seguaci a coltivare l'amore sconfinato verso tutti. «Come una madre protegge il figlio anche a costo della vita, così si coltivi una gentilezza d'amore incommensurabile verso tutti gli esseri viventi» (*Mettā Sutta*). Seguendo l'insegnamento del Buddha, i medici sono ugualmente incoraggiati ad «affrettarsi nel compiere le opere buone, astenendosi dal male, perché chi è lento nel fare il bene tende a compiacersi nel fare il male» (*Dhammapada*, 116).

5. La drammatica situazione della pandemia da COVID-19 rafforzi i nostri legami di amicizia e ci unisca ancor più nel servizio alla famiglia umana, adottando «la cultura del dialogo come via, la collaborazione comune come condotta, la conoscenza reciproca come metodo e criterio» (papa Francesco, *Fratelli tutti*, 285).

6. Cari amici buddisti, questi sono i pensieri che mi piace condividere con voi quest'anno, guardando al futuro con speranza e serenità. Buona festa!



Miguel Ángel Card. Ayuso Guixot, MCCJ
Presidente



Msgr. Kodithuwakku K. Indunil J.
Segretario

PONTIFICAL COUNCIL FOR INTERRELIGIOUS DIALOGUE
00120 Vatican City

Tel: +39.06.6988 4321

Fax: +39.06.6988 4494

E-mail: dialogo@interrel.va

<http://www.pcinterreligious.org/>